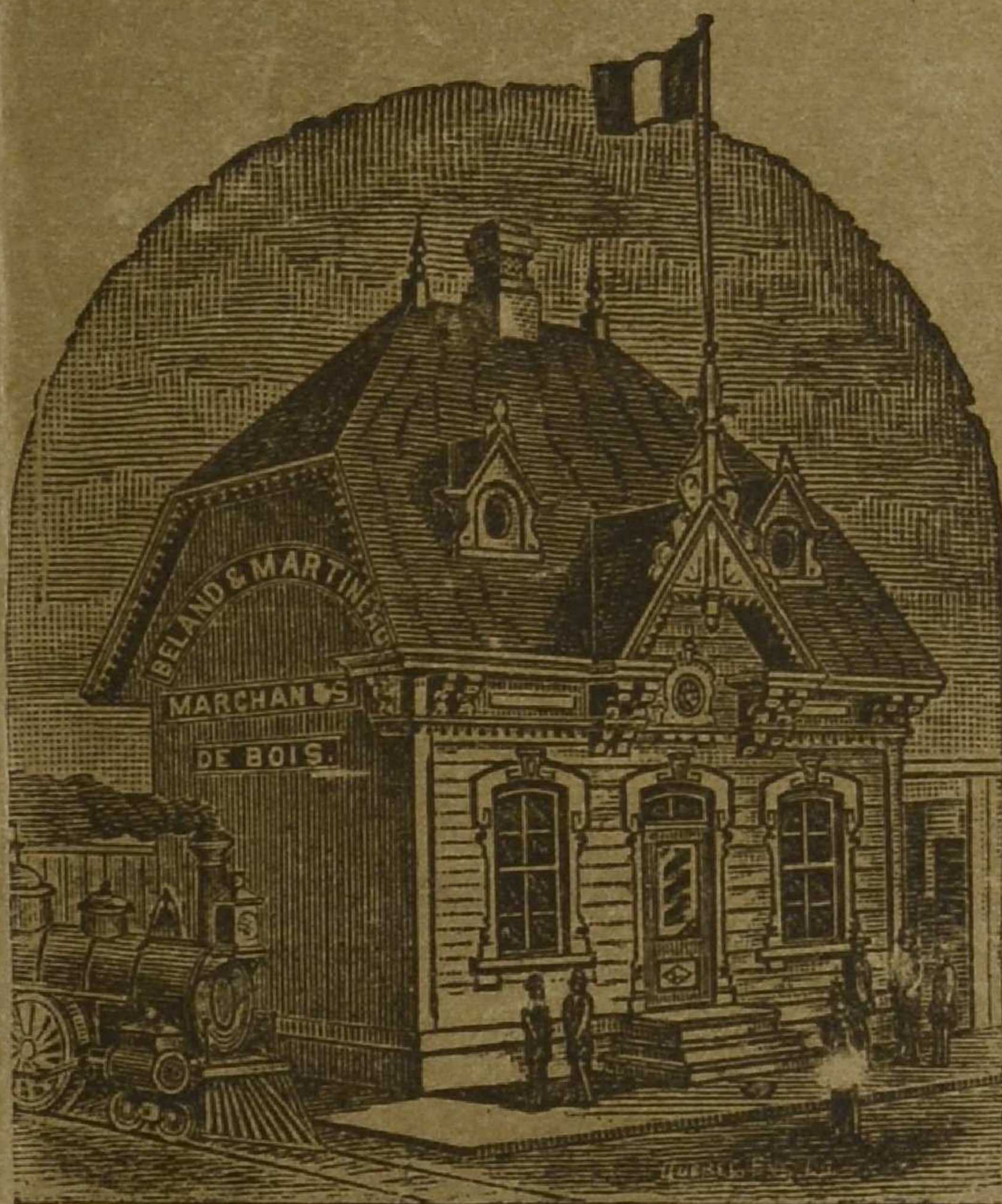


1890-1891  
**J. B. LALIBERTE**

THE LARGEST  
MANUFACTURER  
OF  
**FURS**  
IN CANADA

145 ST. JOSEPH  
COR. OF  
DE LA CHAPELLE Str.,  
**QUEBEC**



**PHILIAS BELAND—ALFRED MARTINEAU**

COIN DES RUES

**DU PONT ET PRINCE EDOUARD**

SAINT-ROCH

**QUEBEC**

TELEPHONE

146

**BELAND & MARTINEAU**  
MARCHANDS DE BOIS

Bois de  
Construction plané et  
embouveté. Mou-  
lures de tous genres,  
Latte, Bardeaux, Bois de  
charpente de toutes sortes et  
de toutes dimensions.

— CONDITIONS LIBERALES —

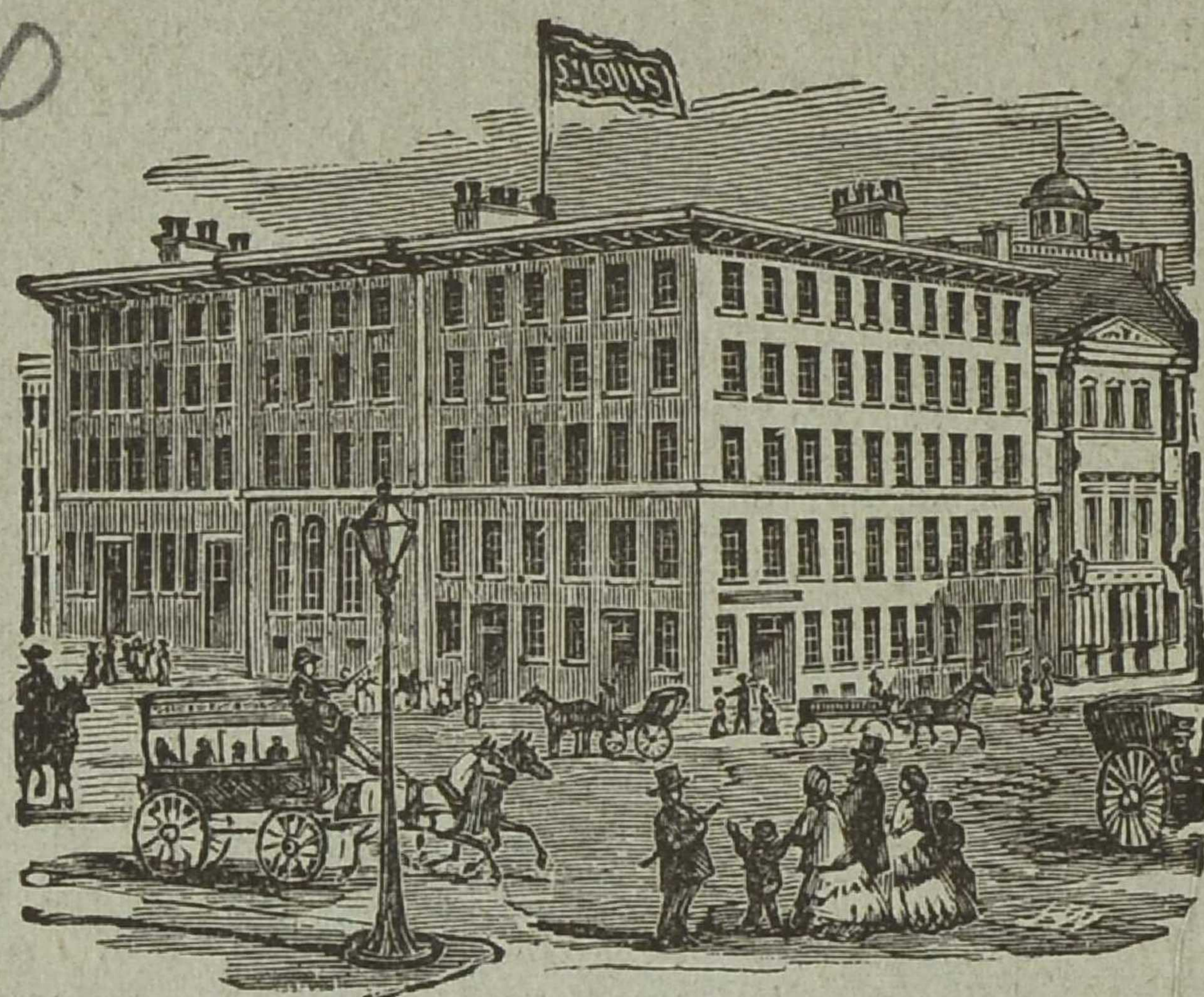
AVONS NEGOTIE coubar 1890-91

du 5<sup>e</sup>, AI, page couv.

# ST. LOUIS HOTEL

AY  
420  
Q3

QUEBEC



CANADA

**This Hotel,** which is unrivalled for size, style and locality, in Quebec, has just been completely transformed and modernised throughout, being refitted with new system of drainage and ventilation, passenger elevator, electric bells and lights, &c., &c. In fact all that modern ingenuity and practical science can devise to promote the comfort and convenience of guests, has been supplied.

## THE ST. LOUIS

is eligibly situated in the immediate vicinity of the most delightful and fashionable promenades: the Governor's Garden, the Citadel, Place d'Armes, Dufferin Terrace and the Esplanade.

**WILLIAM E. RUSSELL,**

President Chateau St. Louis Hotel Company.

# TÉLÉGRAPHE D'ALARME DE QUÉBEC

## QUEBEC FIRE ALARM TELEGRAPH

### Quartier St-Louis

- 1 Station centrale du feu, rue St-Louis.
- 2 Coin des rues Ste-Anne et D'Autenil.
- 3 " " Des Grisons et Ste-Genève
- 4 " " Haldimand et St-Louis.
- 5 Académie de Musique, rue St-Louis.
- 6 Coin des rues DesJardins et Ste-Anne.

### Quartier du Palais

- 7 Coin des rues Buade et Port Dauphin.
- 8 " " Hébert et Rempart.
- 9 Séminaire.
- 10 Coin des rues Hébert et Ste-Famille.
- 11 " " St-Jean et Couillard.
- 12 " " Du Palais et MacMahon.
- 13 " " St-Jean et St-Stanislas.

### Quartier Montcalm

- 14 Coin des rues St-Jean et St-Eustache.
- 15 " " Artillerie et St-Eustache.
- 16 " " St-Angustin et St-Patrice.
- 17 Parlement, rue Grande-Allée.
- 18 Coin des rues D'Artigny et Grande-Allée.
- 19 " " D'Artigny et Ste-Julie.
- 21 " " St-Jean et côte Ste-Genev.
- 23 " " Berthelot et St-Patrice, (Station du feu No 2.)
- 24 " " Berthelot et St-Amable, (Bon Pasteur.)
- 25 " " Grande-Allée et Scott.
- 26 " " Grande-Allée et De Salabery (Ste-Brigitte.)
- 27 " " St-Jean et DeSalabery.

### Quartier St-Jean

- 28 Coin des rues St-Eustache et Richelieu.
- 29 " " St-Angustin et Richelieu.
- 31 " " Robitaille et Latourelle.
- 32 " " Ste-Chaire et Richelieu.
- 34 " " Delligny et Latourelle.
- 35 Rue St-Olivier, (Tour).
- 36 Coin des rues St-Jean et Sutherland.

### Quartier Champlain

- 37 Rue Champlain, (Chantier Dinning.)
- 38 " " (Epiceries Taylor.)
- 41 " " (Station du feu No 6.)
- 42 " " (Maison Kennedy.)
- 43 " " (Vis-à-vis le quai de la Re.)

### Quartier St-Pierre

- 45 Coin des rues St-Pierre et Sous-le-Fort.
- 46 " " St-Pierre et côte Lamontag.
- 47 " " Dalhousie et Arthur.
- 48 " " St-Jacques et Sault-au-Matelot, (Station du feu No 5)
- 49 " " Dambourges et St-Paul.
- 51 " " St-Charles et St-Paul.

52 Bassin Louise.

53 Rue St-Paul, (Station du feu No 4.)

### Quartier St-Roch

- 54 Coin des rues St-Dominique et St-François
- 56 " " Prince-Edouard et Grant.
- 57 " " De la Reine et du Pont.
- 58 " " St-François et De la Chapelle
- 61 " " Des Commissaires et de l'Eglise, (Chantier Bertrand.)
- 62 " " Richardson et de la Couron.
- 63 " " Dorchester et Ryland.
- 64 " " Dorchester et Des Commiss.
- 65 " " Caron et Prince-Edouard.
- 67 " " Caron et du Roi.
- 71 " " St-Ours et du Roi.

### Quartier Jacques-Cartier

- 72 Coin des rues Des Prairies et St-Dominic
- 73 " " Des Fossés et Du Pont.
- 74 " " St-Valier et Blanchet.
- 75 " " St-Valier et de l'Eglise.
- 76 " " St-Joseph et de l'Eglise.
- 81 " " De la Couronne et Ste-Hélè.
- 82 " " Charest et Caron.
- 83 " " Dorchester et N.-D. des Anges, (Station du feu No 3.)
- 84 " " St-Valier et Belleau.
- 85 " " Colomb et Nelson.
- 86 " " Arago et Turgeon.
- 87 " " St-Anselme et St-Joseph.
- 91 " " St-Valier et St-Ours.

### Quartier St-Valier

- 92 Coin des rues St-Valier et St-Joseph.
- 93 " " St-Valier et St-Ambroise.
- 94 " " Bédard et St-Ambroise.
- 95 " " St-Michel et St-Hélène.
- 96 " " St-Pierre et Chenest.
- 97 " " Albert et St-Valier.
- 112 " " Ste-Thérèse et Bayard.
- 113 " " Ste-Thérèse et St-Luc.
- 114 " " St-Valier et St-Luc.
- 115 " " St-Sauveur et St-Ignace.
- 116 " " Aqeduc et Ste-Monique.
- 117 " " Aqeduc et St-Valier.

### Quartier St-Sauveur

- 124 Coin des rues Sinaï et Colomb.
- 125 " " Arago et Sauvageau.
- 126 " " Metcalf et Sauvageau.
- 127 " " Victoria et Colomb.
- 131 Rue Boisseau, (Station du feu No 7.)
- 132 Coin des rues Franklin et Albert.
- 134 " " Bayard et St-Jérôme.
- 135 " " Aqeduc et St-Augustin.
- 136 " " Aqeduc et St-André.
- 137 " " Ste-Elisabeth et St-Luc.

## HOTEL CONTINENTAL

SHERBROOKE, P. Q.

Camirand & Dupont, - - Propriétaires.

# 1890

MAY							JUNE							JULY							
S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S	
					1	2	3	1	2	3	4	5	6	7			1	2	3	4	5
4	5	6	7	8	9	10	8	9	10	11	12	13	14	6	7	8	9	10	11	12	
11	12	13	14	15	16	17	15	16	17	18	19	20	21	13	14	15	16	17	18	19	
18	19	20	21	22	23	24	22	23	24	25	26	27	28	20	21	22	23	24	25	26	
25	26	27	28	29	30	31	29	30						27	28	29	30	31			

AUGUST							SEPTEMBER							OCTOBER						
S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S
					1	2		1	2	3	4	5	6				1	2	3	4
3	4	5	6	7	8	9	7	8	9	10	11	12	13	5	6	7	8	9	10	11
10	11	12	13	14	15	16	14	15	16	17	18	19	20	12	13	14	15	16	17	18
17	18	19	20	21	22	23	21	22	23	24	25	26	27	19	20	21	22	23	24	25
24	25	26	27	28	29	30	28	29	30					26	27	28	29	30	31	
31																				

# P. VALLIERE

FURNITURE WHOLESALE AND RETAIL

AWARDED 3 MEDALS and 12  
DIPLOMAS at PROVINCIAL  
EXHIBITION of 1887.



Always on hand a large variety  
of bed-room, dining-room and  
drawing-room suits, rattan  
good &c.

FACTORY AND WAREHOUSES:

**32 TO 34, ST. VALIER STREET**  
QUEBEC

# 1891

NOVEMBER							DECEMBER							JANUARY-91							
S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S	
						1		1	2	3	4	5	6						1	2	3
2	3	4	5	6	7	8	7	8	9	10	11	12	13	4	5	6	7	8	9	10	
9	10	11	12	13	14	15	14	15	16	17	18	19	20	11	12	13	14	15	16	17	
16	17	18	19	20	21	22	21	22	23	24	25	26	27	18	19	20	21	22	23	24	
23	24	25	26	27	28	29	28	29	30	31				25	26	27	28	29	30	31	
30																					
FEBRUARY-91							MARCH-91							APRIL-91							
S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S	
1	2	3	4	5	6	7	1	2	3	4	5	6	7					1	2	3	4
8	9	10	11	12	13	14	8	9	10	11	12	13	14	5	6	7	8	9	10	11	
15	16	17	18	19	20	21	15	16	17	18	19	20	21	12	13	14	15	16	17	18	
22	23	24	25	26	27	28	22	23	24	25	26	27	28	19	20	21	22	23	24	25	
							29	30	31					26	27	28	29	30			

# JOHN WALKER

PLUMBER

GAS AND STEAM FITTER, TINSMITH

COPPER AND BRASS WORKER

MATERIALS IN THE ABOVE BRANCH ALWAYS IN STOCK

70-ST. JOHN STREET-70

QUEBEC

# QUEBEC BANK

INCORPORATED 1818



INCORPORATED 1818

**St. Peter 110, corner St. James**

PAID-UP CAPITAL	- - - - -	\$2,500,000
AUTHORIZED CAPITAL	- - - - -	3,000,000
RESERVE	- - - - -	500,000

**R. H. SMITH, President; - - W. WITHALL, Vice-President;  
J. STEVENSON, General Manager; W. R. DEAN, Inspector.**

**Directors:—Sir N. F. Belleau, K. C. M. G., J. R. Young, G. R. Renfrew, S. J. Shaw, Frank Ross.**

DIVIDENDS.—1st June and 1st December.  
ANNUAL MEETING.—1st Monday in June.  
BOARD MEETINGS.—Every Tuesday and Friday.  
OFFICE HOURS: { 10 A. M. to 3 P. M., from 1st May to 1st December.  
                  { 10 A. M. to 2 P. M., from 1st December to 1st May.

AGENTS IN LONDON, ENG.—THE BANK OF SCOTLAND.  
AGENTS IN NEW YORK.—THE BANK OF BRITISH NORTH AMERICA.

**CARON, PENTLAND & STUART, Solicitors. - - - W. N. CAMPBELL, Notary.**

Collections made throughout Canada, the United States and Great Britain.

**New York and Sterling Exchange bought and sold.**

# BANQUES DU CANADA — BANKS OF CANADA

## Quebec

Bank of Montreal.....	Montreal
Bank of British North America..	do
Banque du Peuple.....	do
Banque Jacques-Cartier.....	do
Banque Ville-Marie.....	do
Banque d'Hochelega.....	do
Molson's Bank.....	do
Merchant's Bank of Canada....	do
Banque Nationale.....	Québec
Quebec Bank.....	do
Union Bank of Canada.....	do
Banque de St. Jean.....	St. John
Banque de St. Hyacinthe.....	St. Hyacinthe
Eastern Township Bank.....	Sherbrooke

## Ontario

Bank of Toronto.....	Toronto
Canadian Bank of Commerce...	do
Dominion Bank.....	do
Ontario Bank.....	do
Standard Bank.....	do
Imperial Bank of Canada.....	do
Traders Bank of Canada.....	do
Bank of Hamilton.....	Hamilton
Bank of Ottawa.....	Ottawa
Western Bank of Canada.....	Oshawa

## Nouvelle-Ecosse—Nova-Scotia

*(Discount 1 per cent.)*

Bank of Nova-Scotia.....	Halifax
Merchant's Bank of Halifax....	do
People's Bank of Halifax.....	do
Union Bank of Halifax.....	do
Halifax Banking Company.....	do
Bank of Yarmouth.....	Yarmouth
Exchange Bank of Yarmouth...	do
Commercial Bank of Windsor...	Windsor

## New-Brunswick

*(Discount 1 per cent.)*

Bank of New-Brunswick.....	St. John
People's Bank of N.-B.....	Fredericton
St. Stephen's Bank.....	St. Stephen

## Manitoba

*(Discount 2½ per cent.)*

Commercial Bank of Manitoba..	Manitoba
-------------------------------	----------

## British Columbia

*(Discount 5 per cent.)*

Bank of British Columbia.....	Victoria
-------------------------------	----------

## Prince Edward Island.

*(Discount 2½ per cent.)*

Merchants' Bank of P. E. Island.	Charlottetown
Summerside Bank.....	Summerside
Farmer's Bank of Rustico.....	Rustico

## Newfoundland.

*(Discount 4 per cent.)*

Commercial Bank of Newfound-	
land.....	St. John
Union Bank of Newfoundland..	do

## Banks in liquidation.

Consolidated Bank of Canada..	Montreal
Exchange Bank of Canada.....	do
Stadacona Bank.....	Quebec
Pictou Bank.....	Pictou, N. S.
Central Bank of Canada.....	Toronto
Federal Bank of Canada.....	do

## Banks suspended.

Bank of Upper Canada.....	Toronto
Maritime Bank of the Dom. of	
Canada.....	St. John, N.-B.
Bank of London in Canada.....	London

## Failed Banks.

Commercial Bank of New-Brun-	
wick.....	St. John, N.-B.
Westmoreland Bank of New-	
Brunswick.....	Moncton, N.-B.
Charlotte County Bank.....	St. Andrew, N.-B.
Bank of Acadia, Nova Scotia...	Liverpool, N. S.
Bank of Liverpool.....	do
Bank of Prince Edward Island.	{ Charlottetown
	{ P. E. I.
International Bank of Canada..	Toronto
Colonial Bank of Canada.....	do
Agricultural Bank of Upper	
Canada.....	do
Farmer's Bank.....	do
Bank of Canada.....	Montreal
Mechanics' Bank.....	do
Bank of Brantford.....	Brantford, Ont.
Bank of Clifton.....	Clifton, Ont.



**UNIQUE VOIE FERRÉE**

DONNANT ACCÈS AUX

**MAGNIFIQUES PLACES D'ÉTÉ**

ET AUX

**RÉGIONS FORESTIÈRES ET AGRICOLES**

AU

**NORD DE QUÉBEC**

**TRAINS EXPRESS DIRECTS NORD ET SUD TOUS LES JOURS**

**Rails d'acier inspectés. Ponts en acier et en fer.**

**Avantages particuliers donnés à ceux qui établissent des moulins le long de la ligne.**

**Magnifiques terres à blé actuellement offertes** en vente par le **Gouvernement Provincial**. Pêche abondante sur tous les lacs. Bons Hôtels à Roberval, Lac Edouard et autres endroits.

✦→ **TAUX REDUITS ACCORDES AUX SPORTSMEN** ←✦

en expédition de Chasse et de Pêche en parti de cinq ou plus, et aux Excursionnistes en parti de dix ou plus, en s'adressant à l'agent général du fret et des passagers.

Pour renseignements plus détaillés, voir l'Indicateur.

**Alex. HARDY,**

Agent gén. du fret et des passagers.

**J. G. SCOTT,**

Secrétaire et Gérant.

**BUREAU PRINCIPAL: QUÉBEC**

## Some of the places of interest in and about Quebec.

Citadel.....	Quebec founded by Champlain.... July 3 1608
Governor's Garden.....	Fort St Louis, built at Quebec..... 1620
Durham and New Dufferin Terrace.....	Quebec surrendered to Admiral Kirk ... 1629
Grand Battery.....	Quebec returned to the French..... 1632
French Cathedral.....	Death of Champlain, first Governor, Dec 25 1635
English Cathedral.....	Settlement formed at Sillery..... 1637
Seminary Chapel.....	A Royal Government formed at Quebec.. 1663
Laval University.....	Quebec unsuccessfully belonged by
Where Montgomery fell, 1775.....	Admiral Phipps..... 1690
Plains of Abraham and Monument where Wolfe	Governor de Frontenac dies..... Nov. 28 1698
fell at the taking of Quebec, in 1759.....	Battle of the Plains of Abraham.. Sept. 13 1759
Drive out St. Lewis and in by St. Foye Road..	Capitulation of Quebec..... Sept. 18 1759
St. Ann's Falls.....	Bat. of St Foye. A French victory.. Ap. 28 1760
Montmorency Falls.....	Canada ceded by treaty of England..... 1763
Indian Village of Lorette and Falls.....	Blockade of Quebec by Generals Mout-
Chaudière Falls .....	gomery and Arnold..... Nov. 10 1775
Lake St. Charles and Beauport abound with	Death of Montgomery..... Dec. 31 1775
Trout and are within two hours drive of	Ret. of Americans from Quebec.... May 6 1776
the City.....	Division of Canada into Upper and Lower
New Fortifications at Levis.....	Canada..... 1791
	Rebellion in Canada..... 1837
	Second insurrection..... 1838
	Union of the two Provinces in one... .. 1840
Jacques-Cartier landed on the Banks of	Dominion of Canada formed..... July 1 1767
the St. Charles River..... Sept 14, 1535	Departure of English troops..... 1870
Monument of Jacques Cartier-Brebœuf.. 1889	

Ⓢ FASHIONABLE TAILORING Ⓢ

# WILLIAM LEE

**CIVIL AND MILITARY TAILOR**

**25-BUADE STREET-25**

QUEBEC

**Always on hand a choice and fashionable assortment of Suitings in English, Scotch and Canadian Tweeds.**

Ⓢ ALSO Ⓢ

Overcoatings, Cloths, Laces, Braids, White Buck Gloves, and Trim-mings of all kinds for Military Uniforms.

# GEORGE BRUSH

MANUFACTURER OF

STEAM ENGINES 

— AND —

 STEAM BOILERS

---

---

MILL AND MINING MACHINERY

---

---

SAW MILLS

SHINGLE MILLS, BARK MILLS

IMPROVED SAFETY ELEVATORS AND HOISTS

BLAKES 'CHALLENGE' STONE BREAKER

SHAFTING, HANGERS, PULLEYS, &c.

— AT THE —

# EAGLE FOUNDRY

Nos. 14 to 34, KING STREET

MONTREAL

**VALEUR DES PRINCIPALES MONNAIES ETRANGERES AUX DOUANES CANADIENNES**

**CANADIAN CUSTOMS VALUES OF THE PRINCIPAL FOREIGN CURRENCIES**

Pays Country	Unité Monétaire Monetary Unit	Espèces Standard	Valuein \$ & cts	Pays Country	Unité Monétaire Monetary Unit	Espèces Standard	Valuein \$ & cts
Belgium	Franc	Gold & Sil.	\$ 0 19/3	Liberia	Dollar	Gold	\$ 1 00
Bolivia	Dollar	Gold & Sil.	96/5	Mexico	Dollar	Silver	1 01/5
Brazil	Milreis	Gold	54/5	Netherlands	Florin	Gold & Sil.	38/5
Bogota	Peso	Gold	96/5	Norway	Crown	Gold	26/8
Central Am'ca	Do lar	Silver	93/5	Peru	Dollar	Silver	93/5
Chili	Peso	Gold	91/2	Portugal	Milreis	Gold	1 08
Denmark	Crown	Gold	26/8	Russia	Rouble	Silver	74/8
Ecuador	Dollar	Silver	93/5	Sandwich Isl.	Dollar	Gold	1 00
Egypt	Pound of \$100	Gold	4 97/4	Spain	Peseta, 100 c'tim.	Gold & Sil.	19/3
France	Franc	Gold & Sil.	19/3	Sweden	Crown	Gold	26/8
Greece	Drachma	Gold & Sil.	19/3	Switzerland	Franc	Gold & Sil.	19/3
German Emp.	Mark	Gold	23/8	Tripoli	Mahhub of \$20	Silver	84/4
Japan	Yen	Gold	99/7	Turkey	Piaster	Gold	04/3
India	Rupee of 16 a'nas	Silver	44/4	U. S. of Am'ca	Peso	Silver	93/5
Italy	Lira	Gold & Sil.	19/3				

# LOUIS FERLAND

MARCHAND DE MEUBLES

## HALLE CHAMPLAIN

BASSE-VILLE, QUEBEC

Toujours en main une grande variété d'ameublements pour salons, bureaux, salles à manger, chambres à coucher, etc., etc. Aussi de magnifiques pianos à vendre où à louer.

**UNE VISITE EST SOLLICITEE**

# Blondeau, Laberge & Lemieux

NOTAIRES

*Dépositaire sdu greffe de Germain Guay*

F. E. BLONDEAU

M. P. LABERGE, A.B., L.L.B.

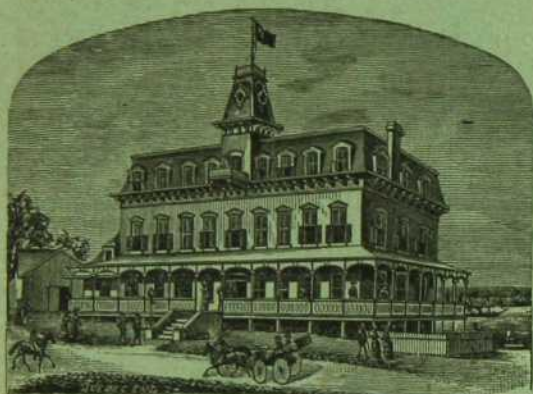
F. X. LEMIEUX.

**No. 57, RUE ST-JOSEPH, ST-ROCH, QUEBEC**

*(Vis-à-vis le Bureau de Poste)*

# CHATEAU "BEL-AIR"

ISLAND OF ORLEANS



Strangers visiting Quebec either on business or in search of pleasure and sight seeing, and *more particularly Quebec citizens* who, having a family, desire to enjoy the comfort and health to be generally derived from a protracted sojourn in the country, and who otherwise wish to free themselves and families, during the hot summer months, of the turmoil and consequent annoyances of a city life, *cannot do better than take immediate steps towards securing accommodation in this*

## FIRST CLASS AND ELEGANT HOTEL

*unsurpassed on the grand St-Lawrence for Location, Comfort, Elegant Rooms of extreme Cleanliness, good Ventilation and Good Attendance.* First Class Board with all the *delicacies of the season.* Excellent Wines and Liquors, Ales, Porter, Aerated Waters, &c.

Attached to this hotel will also be found *Billiard Rooms, Lawn Tennis and Croquet Grounds.*

## BATHING, YACHTING, ROWING AND FISHING

All these Requisites and Comforts of a Country Life can be secured and enjoyed at the above Hotel.

Terms moderate, and in keeping with the requirements of families and pleasure seekers.

ADDRESS:

# THOMAS H. LIZOTTE

PROPRIETOR AND MANAGER

ISLAND OF ORLEANS

## REDUCTION DES FRANCS EN PIASTRES ET CENTS

### FRANCS REDUCED TO DOLLARS AND CENTS

F.	\$ C.	F.	\$ C.	F.	\$ C.	F.	\$ C.	F.	\$ C.
1.....	.19	105.....	20.27	210.....	40.53	315.....	60.80	420.....	81.06
5.....	.97	110.....	21.23	215.....	41.50	320.....	61.76	425.....	82.03
10.....	1.93	115.....	22.20	220.....	42.46	325.....	62.73	430.....	82.99
15.....	2.90	120.....	23.16	225.....	43.43	330.....	63.69	435.....	83.96
20.....	3.86	125.....	24.13	230.....	44.39	335.....	64.66	440.....	84.92
25.....	4.83	130.....	25.09	235.....	45.36	340.....	65.62	445.....	85.89
30.....	5.79	135.....	26.06	240.....	46.32	345.....	66.59	450.....	86.85
35.....	6.76	140.....	27.02	245.....	47.29	350.....	67.55	455.....	87.82
40.....	7.72	145.....	27.99	250.....	48.25	355.....	68.52	460.....	88.78
45.....	8.69	150.....	28.95	255.....	49.22	360.....	69.48	465.....	89.75
50.....	9.65	155.....	29.92	260.....	50.18	365.....	70.45	470.....	90.71
55.....	10.62	160.....	30.88	265.....	51.15	370.....	71.41	475.....	91.68
60.....	11.58	165.....	31.85	270.....	52.11	375.....	72.38	480.....	92.64
65.....	12.55	170.....	32.81	275.....	53.08	380.....	73.34	485.....	93.61
70.....	13.51	175.....	33.78	280.....	54.04	385.....	74.31	490.....	94.57
75.....	14.48	180.....	34.74	285.....	55.01	390.....	75.27	495.....	95.54
80.....	15.44	185.....	35.71	290.....	55.97	395.....	76.24	500.....	96.50
85.....	16.41	190.....	36.67	295.....	56.94	400.....	77.20	505.....	97.47
90.....	17.37	195.....	37.64	300.....	57.90	405.....	78.17	510.....	98.43
95.....	18.34	200.....	38.60	305.....	58.87	410.....	79.13	515.....	99.40
100.....	19.30	205.....	39.57	310.....	59.83	415.....	80.10	520.....	100.36

# FABRIQUE DU CIMENT HYDRAULIQUE

— DE QUEBEC —

(Etablie en 1846 par Pierre Gauvreau, Ing. Civil)

64 RUE D'AIGUILLON, 34 RUE ST-AUGUSTIN

QUARTIER ST-JEAN

## T. A. GAUVREAU & CIE

PROPRIETAIRES

A VENDRE

Ciment hydraulique de Québec, Ciment Portland de différentes marques, Ciment à feu de J. B. Parent, Plâtre de Paris pour enduits, Plâtre cru pour engrais, Chaux de Beauport, **Briques en ciment rouges et blanches**, (à feu) Carreaux en Ciment pour planchers, Tuyaux de Grès de Bell, Tuyaux d'Ecosse, Charbon, **Bloes en ciment doubles et simples pour trous de cheminées plafonds, planchers, etc., etc.**

# POELES A GAZ

La Compagnie du Gaz de Québec offre en vente un assortiment des meilleurs Poeles de Cuisine et de Chauffage a Gaz.

Le gaz est fourni et compté au moyen de gazomètres spéciaux au prix de \$1.25 par mille pieds.

## Avantages des Poeles a Gaz sur les Poeles a bois et au Charbon

Toujours prêts, plus commodes et plus économiques. Pas de cendres, pas de débris, pas de poussière et pas de suie.

☞ VENEZ LES VOIR ☞

# GAS STOVES

The Quebec Gas Company have an assortment of the most improved Gas Cooking and Heating Stoves on exhibition and for sale at the Company's Office.

Gas for Cooking and Heating supplied by separate meters at \$1.25 per thousand feet.

## The advantages by Cooking by Gas.

No ashes, dirt or soot. Always ready for service, more reliable and economical than cooking by coal and wood.

Call and see them in operation.

# TEINTURERIE A VAPEUR STEAM DYEING, SCOURING

NETTOYAGE DES TAPIS

— AND —

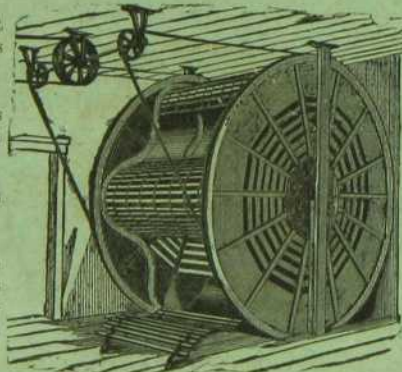
# DEGRAISSAGE DES VETEMENTS CARPET CLEANING WORKS

Vêtements pour dames et Messieurs teints et nettoyés sans aucun dommage.

Rubans, soiries et tous les articles de toilette teints et remis à neuf.

Purumes teintées, nettoyées et frisées.

Tapis nettoyés à mervoil au moyen de la vapeur. Ils sont pris à domicile et retournés nettoyés sous 24 heures.



Ladies and Gentlemen's made up Garments Dyed or Scoured without ripping.

Trimnings, Hosiery, Kid Gloves, redyed or cleaned.

Lace, Muslin and Damask Curtains, Rugs, Piano and Table Covers, Cashmere and Camels' Hair Shawls dyed and refinished.

Crape re-steamed or dyed.

Feathers dyed, cleaned or recurred.

Carpets cleaned by steam power.

Carpets called for and returned within twenty-four hours.

# A. S. PFEIFFER & Co.

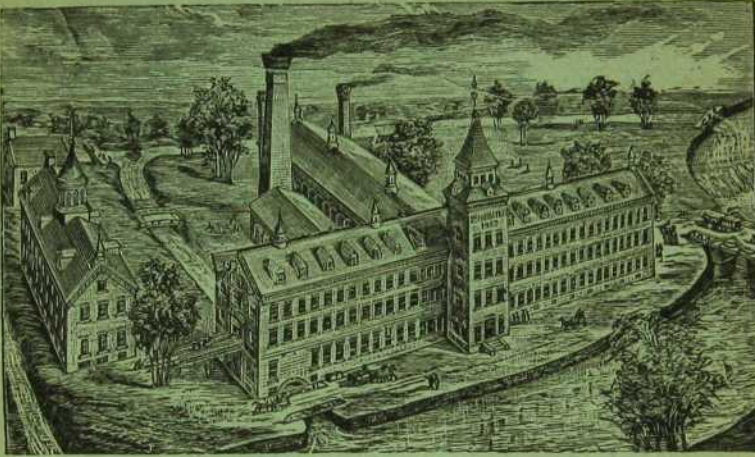
4-6—McMAHON STREET—4-6

Telephone No. 524

# LA COMPAGNIE DE PAPIER ROLLAND

MANUFACTURE A ST-JEROME

Papier d'écriture à plat et réglé.  
Papiers de couleurs pour affiches et couvertures.  
Spécialité pour livres et journaux.



Papiers blancs, Toile, etc., de toute espèce.  
Papiers manille et d'emballage.

Exposition du Dominion 1884, six Médailles; Exposition d'Anvers, 1885, Médaille d'argent; Exposition Provinciale, 1887, huit Médailles; Exposition du Dominion, à Toronto, 1887, Médaille d'argent (La plus haute récompense).

DEPOT A QUEBEC  
— CHEZ —

J.-B. ROLLAND & Fils

BATISSE RENAUD  
28, RUE ST-PAUL

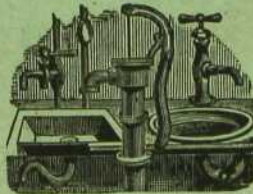
B. A. R. A. BEAUPRE, - - - - - GERANT.

# L. Z. TRUDEL

Ferblantier, Plombier, Couvreur.

Poseur d'appareil à

GAZ, A EAU CHAUDE ET A VAPEUR



TINSMITH, PLUMBER,

— ROOFER —

GAS AND STEAM FITTER

241—RUE ET FAUBOURG ST-JEAN—241

☉ QUEBEC ☉

↳ Tout ordre sera exécuté avec ponctualité à des prix modérés. ↯

\* U \* S \* E \*

\* U \* S \* E \*



**HOT-WATER HEATERS**

— AND —

**Cast Bundy Radiators**

↻ The Best and most Economical System of Heating yet Invented. ↻

—  
↻ Send for Circulars to ↻

**E. & C. GURNEY & Co.**

**385-387 ST. PAUL STREET**

**MONTREAL**

↻ **SOLE MANUFACTURERS OF** ↻

**GRATES, SCALES, CAST IRON PIPE and FITTINGS**

↻ **STEAM FITTINGS** ↻

**PLUMBERS SUPPLIES, &c., &c., &c.**